

# Suomea murtaen



Milla Paloniemi: Kiroileva siili

# Mitä puhekieli on?

Jaottelu yleiskieli ~ puhekieli

Puhuttua kieltä

Murteet

Länsi- ja itämurteet

**Yleispuhekieli**

Yleistymässä koko Suomessa

Aluepuhekieli

perusta murteissa

d:n kato = d-äänteen katoaminen *mä lähen kotiin, oota mua!*

Ko-pääte → ks /ts *tuuksä huomenna mun luo? Etsä haluukaan?*

# Murrealueet

## Länsimurteet

lounaismurteet

hämäläismurteet

Etelä-Pohjanmaan  
murre

Keski- ja Pohjois-  
Pohjanmaan murre

Peräpohjolan murteet

## Itämurteet

savolaismurteet

kaakkoismurteet

# Taustaa

Murretaistelu 1800-luvulla

Nyt murrebuumi

Sarjakuvia, runoja, käännöksiä, musiikkia....

Aku Ankka, Asterix ja Obelix

Kiroileva siili,

mm. Heli Laaksonen

Seitsemän veljestä

Rehupiikles, Verjnuarmu

# Länsimurteet 1/5

## Lounaismurteet

Miten sanotaan:

minä

yhden kaverin kanssa

samana iltana

myöhästyisin sieltä teatterista puoli tuntia

kysyin

# Länsimurteet 2 / 5

## Hämäläismurteet

### Miten sanot

minä

olla myöhään töissä

mitä mun pitäisi tehdä

puoli tuntia myöhässä

kaikki katsoi minua

# Länsimurteet 3/5

## Etelä-Pohjanmaan murre

### Miten sanot

yhden minun kaverin kanssa

mennään teatteriin

varattiin liputkin oikein hyvissä ajoin

pyydettiin jäämään ylitöihin

sovittiin vahtimestarin kanssa

niin sitten tehtiinkin

juuri kun

kuinka ihmeessä

# Länsimurteet 4/5

## Pohjois-pohjanmaan murre

Miten sanot:

teatteriin

tulikin

joutuisin olemaan

kysyin

oletko sinä

tulee tuolla tavalla sisään ja alkaa huudella

ymmärsi sen jälkeen



# Länsimurteet 5/5

## Peräpohjolan murre

Miten sanot:

minä, me

kaverin kanssa teatteriin

me olimme jo ostaneet

myöhään töissä

me sovimme

näin me sitten teimme

astuin sisälle sinne teatterisaliin

# Savolaismurteet 1 / 2

## Savolaismurre

Miten sanot:

yhden kaverin kanssa

olin päättänyt

puun takaa

puoli tuntia menee

teatterikin alkaa

kovalla äänellä

tulee sieltä

# Savolaismurteet 2 / 2

## Kaakkoismurre

Miten sanot:

minä

minä jouduin

myöhästyisin sieltä teatterista puoli tuntia

kysyin sieltä neuvoa

me sovittiin

hän päästäisi minut vähin äänin sisään

sillä lailla me teimme

kaikki katsoivat minua

# Slangi

## Pääkaupunkiseudun puhekieli

Synty 1800-1900-lukujen vaihteessa

Ennen kieliryhmien yhtenäistäminen

”Friidu oli redi, kundi dorka”

”Fridon va redi, konden dorka”

Nyt osa nuorisokulttuuria ja hajaantunut alakulttuureihin → erikoislangeja

Tuomari Nurmio: **Oi mutsi mutsi**

# Lähteet

Internetix:

[http://internetix.fi/opinnot/opintojaksot/  
8kieletkirjallisuus/aidinkieli/murteet](http://internetix.fi/opinnot/opintojaksot/8kieletkirjallisuus/aidinkieli/murteet)

Meilläpäin Suomea

[http://kielikompassi.jyu.fi/opetus/s2/mps/tietoa\\_murteista.sh  
tml](http://kielikompassi.jyu.fi/opetus/s2/mps/tietoa_murteista.shtml)